

Nutzungshinweise:

Diese Druckansicht dient nur zu Arbeitszwecken. Zitieren Sie ggf. direkt die [digitale Edition](#). Dieses Werk ist lizenziert unter einer Creative Commons Namensnennung - Nicht-kommerziell - Weitergabe unter gleichen Bedingungen 4.0 International Lizenz.

Zitiervorschlag:

Karl Marx an Friedrich Engels in Manchester. London, Mittwoch, 8. Januar 1868. In: Marx-Engels-Gesamtausgabe digital. Briefe. Hg. von der Internationalen Marx-Engels-Stiftung. Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften, Berlin. URL <https://megadigital.bbaw.de/briefe/detail.xql?id=M0000513>

Karl Marx an Friedrich Engels in Manchester. London, Mittwoch, 8. Januar 1868

Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften (BBAW) Marx-Engels-Gesamtausgabe

Handschrift: Handschrift: IISG Marx-Engels-Nachlass L 4513/L VI 645

Handschriftenbeschreibung:

Der Brief besteht aus einem Blatt mittelstarkem, weißem Papier im Format 111 × 180 mm. Prägung: Wappenschild mit Krone. Marx hat beide Seiten vollständig beschrieben. Schreibmaterial: schwarze Tinte.

Von Eduard Bernsteins Hand: Nummerierung des Briefes bzw. der beschriebenen Seiten: „5,1“ bis „5,2“ (korrigiert aus: „6,1“ bis „6,2“).

RGASPI f. 1 op. 1 d. 2155

Erstveröffentlichung: gekürzt: Bw 4 (1913). S. 5.

vollständig: MEGA1 III/4 (1931). S. 4/5. 1

Absender: Karl Marx

Schreibort: London

Schreibdatum: 1868-01-08

Empfänger: Friedrich Engels

Empfangsort: Manchester

Schlagnworte: „Das Kapital“ (Arbeit an Manuskripten, Veröffentlichung, Rezeption), Internationale Beziehungen in Europa, Privates - Marx, Russland, USA (Arbeiterorganisationen, allgemeine politische Lage, Auswanderung in die USA), Großbritannien – Politik und Wirtschaft

| 8 Jan. 1868.

Dear Fred,

Den **Staatsanzeiger**^b u. **Beobachter**^c habe ich ditto v. **Kugelmann**^d erhalten^a. Deinen **St.**^e schicke ich Dir heute zurück. Ebenso die mir von K. zugesandte Copy des **Briefes**^g des **Obersten**^{hf}, der die ganze Sache vermittelt hat. Württemberg ist nun hinreichend versehn. Nach meiner Ansicht mit spezieller Rücksicht auf den Verkauf ist **Oestreich** nun am wichtigsten. Notabene, wenn Du die Geduld hast, noch mehr Recepte zu schreiben. **Jennychen**ⁱ, ein Kenner im Fach, behauptet, daß Du grosses dramatisches Talent entwickeltest, resp. komisches, in dieser Action von „verschiednen“ Standpunkten u. mit verschiednen Charaktermasken.

Dem **Wilhelmchen**^{kj} werde ich dieser Tage — ich bin immer noch etwas matt u. wenig zum Schreiben passend —, sobald ich mich wieder ganz auf dem Strumpf^m fühle, einige Ruthenstreichen^l zukommen lassen. Namentlich wegen seiner Identifikation meiner Ansicht mit der spezifisch Wilhelm'schen.

Die **Sache**^o v. **Dühring**^{pn} (er ist Privatdocent an der Berliner Universität) ist sehr anständig, so mehr als ich seinen Meister „**Carey**“^q so hart angelassen habe^s. Verschiednes hat D.

offenbar mißverstanden. Das Drolligste aber, daß er auch mich mit **Stein**^{yx} zusammenstellt, weil ich Dialektik treibe u. Stein in hölzernen Trichotomien, mit einigen hegelschen Kategorieumschlägen, das Allertrivialste gedankenlos zusammenreihet.

[Hast Du Borkheims „**Perle**^{ad}“ schon erhalten?^{ac}

Es scheint, daß professionelle Poesie bloß eine Maske für den allertrockensten Prosaismus ist. Z. B. unsre **Freiligrath**^{af} familie. **Kate**^{ahag} reist (zur Hochzeitsreise^{ai}) mit dem jungen Kornwucherer **Kröker**^{al} nach Paris. Da dieser Edle aber zugleich „Geschäfte“ abzumachen, läßt er Besagte 2-3 Tage allein in einem der grossen Pariser Hotels. Kate u. die ganze family finden das in der Ordnung. Ja, **K.**^{am} schreibt entzückt, daß man sie in dem Hotel „Mademoiselle“ nennt (nachdem sie daselbst mit Kröker gemeinschaftlich genachtlagert) u. daß alle Kellner u. sogar der Portier ihr freundlich „zunicken“. Noch mehr. Kröker kehrt v. Paris (nachdem er den Geschäftsausflug in die Provinz gemacht) direkt mit K. nach London zurück u. die ganze Familie ist entzückt darüber, daß der „honeymoon“ um 6 Monate vertagt ist, da das Geschäft „vor alles“ geht. Für einen Poeten ist ja der honeymoon auch nur eine Redeblume, u. kann vor oder nach der Entbindung ge„feuert“ werden, [[Die Thatsachen sind v. den Freiligrath's Jungen^{an} bei mir im Hause erzählt worden.]] vorn oder hinten. Das **Kate**^{as} scheint sogar den **Claren**^{auat} gelesen zu haben, denn sie beschreibt sich von Paris aus als „Stroh Wittwe“.

Die Yankees werden dem **John Bull**^{aw} was Angenehmes vorpfeifen. Was sagst Du von den letzten Rodomontaden^{ax} der Russen?

Der **Zwerg Alberich**^{bcb} war sehr entzückt von Deinem Brief^{be}. Er ist eben in die Turnschule, wo er Grosses leistet.

Salut

D

KM

Erläuterungen

- a) Siehe Louis Kugelmann an Marx, 3.1.1868.
- b) [Zotero Link für: Staatsanzeiger](#)
- c) [Zotero Link für: Beobachter](#)
- d) Kugelmann, Louis (1828-1902)
- e) [Zotero Link für: St.](#)
- f) Adolf Friedrich Seubert an Louis Kugelmann, 1.1.1868 (Beilage zum Brief von Louis Kugelmann an Marx, 3.1.1868; siehe ebenda: „Heute Abend hatte ich denn auch die Freude den „Staats-Anzeiger für Württemberg u. den „Beobachter“ mit den Besprechungen Ihres Buches zu bekommen. – Der begleitende Brief einliegend, abschriftlich.“ und Erl.).
- g) Keine Referenz gefunden.
- h) Seubert, Adolf (seit 1866) von (1819-1880)
- i) Marx (Tochter), Jenny (1844-1883)
- j) **Wilhelm Liebknecht**^l.
- k) Liebknecht, Wilhelm (1826-1900)
- l) Liebknecht, Wilhelm (1826-1900)
- m) Siehe u. a. „Strumpf“, Deutsches Sprichwörter-Lexicon von Karl Friedrich Wilhelm Wander, digitalisierte Fassung im Wörterbuchnetz des Trier Center for Digital Humanities, Version 01/21, <<https://www.woerterbuchnetz.de/Wander?lemid=S03267>>, abgerufen am 07.10.2022.

- n) [Eugen] Dühring: Marx, Das Kapital, Kritik der politischen Oekonomie, 1. Band, Hamburg 1867.^q In: Ergänzungsblätter zur Kenntniß der Gegenwart. Hildburghausen. Bd. 3. H. 3. 1867. S. 182–186. [Handexemplar von Marx. MEGA² IV/32^r. Nr. 341.] Siehe Louis Kugelmann an Marx, 3. Januar 1868.
- o) [Zotero Link für: Sache](#)
- p) Dühring, Eugen (1833-1921)
- q) [Zotero Link für: \[Eugen\] Dühring: Marx, Das Kapital, Kritik der politischen Oekonomie, 1. Band, Hamburg 1867.](#)
- r) [Zotero Link für: MEGA2 IV/32](#)
- s) Zu Marx' Kritik an Henry Charles Carey^u im ersten Band des „Kapital^v“ siehe MEGA² II/5^w. S. 163, 432, 455, 587, 600.
- t) Carey, Henry Charles (1793-1879)
- u) Carey, Henry Charles (1793-1879)
- v) [Zotero Link für: Kapital](#)
- w) [Zotero Link für: MEGA2 II/5](#)
- x) L[orenz] Stein: System der Staatswissenschaft. Bd. 1.2. Stuttgart, Augsburg 1852–1856 (1. System der Statistik, der Populationistik und der Volkswirtschaftslehre^z. – 2. Die Gesellschaftslehre^{aa}); ders.: Die Verwaltungslehre^{ab}. Th. 1–7. Stuttgart 1865–1868.
- y) Stein, Lorenz von (seit 1868) (1815-1890)
- z) [Zotero Link für: System der Statistik, der Populationistik und der Volkswirtschaftslehre](#)
- aa) [Zotero Link für: Die Gesellschaftslehre](#)
- ab) [Zotero Link für: Die Verwaltungslehre](#)
- ac) [Sigismund Ludwig Borkheim:] Ma Perle devant le Congrès de Genève. Par un Diplomate Prolétaire. Bruxelles 1867^{ae}. Siehe S.L. Borkheim an Engels, 1. Januar 1868 und Erl.
- ad) [Zotero Link für: Perle](#)
- ae) [Zotero Link für: \[Sigismund Ludwig Borkheim:\] Ma Perle devant le Congrès de Genève. Par un Diplomate Prolétaire. Bruxelles 1867](#)
- af) Freiligrath, Ferdinand (1810-1876)
- ag) Freiligrath, Katharina (1845-1904)
- ah) Freiligrath, Katharina (1845-1904)
- ai) Katharina Freiligrath^{aj} und Eduard Kröker^{ak} hatten am 17. Dezember 1867 geheiratet.
- aj) Freiligrath, Katharina (1845-1904)
- ak) Kröker, Eduard (-)
- al) Kröker, Eduard (-)
- am) Freiligrath, Katharina (1845-1904)
- an) Söhne von Ferdinand Freiligrath^{ao}: Percy^{ap}, William Wolfgang^{aq} und Otto^{ar}.
- ao) Freiligrath, Ferdinand (1810-1876)
- ap) Freiligrath, Percy (1852-1891)
- aq) Freiligrath, William Wolfgang (1847-1936)
- ar) Freiligrath, Otto (1850-1873)
- as) Freiligrath, Katharina (1845-1904)
- at) H. Claren^{av} (1771-1854), Pseud. für Carl Heun.
- au) Heun, Carl (1771-1854)
- av) Heun, Carl (1771-1854)

aw) John Bull

ax) Prahlereien. Nach der Gestalt des heldenhaften **Rodomonte^{ay}** in Werken der italienischen Dichter **Matteo Maria Boiardo^{az}** und **Ludovico Ariosto^{ba}**.

ay) Rodomonte

az) Boiardo, Matteo Maria (1440 o. 1441-1494)

ba) Ariosto, Ludovico (1474-1533)

bb) Gemeint ist **Eleanor Marx^{bd}**. Siehe Marx an Engels, 3.1.1868.

bc) Marx, Eleanor (1855-1898)

bd) Marx, Eleanor (1855-1898)

be) Möglicherweise beantwortete Engels die Zuschrift von Eleanor Marx im Brief von Marx an Engels vom 3.1.1868. Ein Brief von Engels, geschrieben zwischen 3. und 7.1.1868, ist jedoch nicht überliefert.

Kritischer Apparat

1) Tilgung durch Streichung